

## KONTROLLE

Beim Ausbringen von Dünger, wie zum Beispiel Gülle und Mist, und Pflanzenschutzmitteln sind Abstände zu Gehölzen und Gewässern einzuhalten. Im Kanton St.Gallen sind die Gemeinden für die Kontrolle der sogenannten Pufferstreifen zuständig.

SEITE 3

## STRUKTURDATENERHEBUNG

Von Mitte Februar bis Anfang März findet die landwirtschaftliche Strukturdatenerhebung statt. Landwirtschaftsbetriebe und Tierhalter sind verpflichtet, daran teilzunehmen und die entsprechenden Unterlagen fristgerecht einzureichen.

SEITE 13

## HEILKRÄUTERPFAD

Im Rahmen des Projekts «Degersheim zum Anbeissen» eröffnete der Verkehrsverein Degersheim letzten Herbst einen Heilkräuterpfad. Um das dort erworbene Wissen zu prüfen, wurde im Internet ein Wettbewerb ausgeschrieben. Die ersten Gewinnerinnen und Gewinner sind nun bekannt.

SEITE 15



Achten Sie beim Spenden auf das Zewo-Gütesiegel, damit Ihr Geld am richtigen Ort ankommt. Die 5 wichtigsten Regeln fürs Spenden erfahren Sie hier: [www.zewo.ch](http://www.zewo.ch).

## Die Arbeiten im Lehmtofel befinden sich auf der Zielgeraden



Die Sanierung der Deponie Lehmtofel und der Ausbau des Lehmtofelbachs sind geglückt.

**FLAWIL** Die Arbeiten zur Sanierung der Deponie Lehmtofel und zum Ausbau des Lehmtofelbachs stehen vor dem Abschluss. Die Altlastensanierung ist problemlos verlaufen. Und der bewilligte Kredit kann voraussichtlich eingehalten werden.

Bis vor wenigen Jahrzehnten war es üblich, dass in Gemeinden der Kehricht und andere Abfälle an Orten wie ehemaligen Kiesgruben, Geländemulden oder in einem Bachtobel deponiert wurden. So auch in Flawil. Das Lehmtofel wurde während mehrerer Jahrzehnte, von 1910 bis 1960, als Ablagerungsplatz und Kehrichtdeponie genutzt. Dabei wurde der Bach eingedolt und das Tobel teilweise aufgefüllt. Eine Sanierung wurde notwendig, weil die Sickerwässer mit Schadstoffen aus der Deponie belastet waren. Diese Sickerwässer gelangten von der Deponie in den Lehmtofelbach. Ausserdem war die Böschung in Richtung Bach instabil, und die Eindolung unterhalb der Deponie drohte einzubrechen.

### Spatenstich im Dezember 2018

Im Frühling 2010 hat die Bürgerschaft für die Sanierung der Deponie Lehmtofel und für den

Ausbau des Lehmtofelbachs einen Bruttokredit von 2,57 Millionen Franken gesprochen. Das Baudepartement des Kantons St.Gallen genehmigte das Projekt im März 2016. Erkenntnisse aus der Detailprojektierung machten im Jahr 2018 einen Nachtragskredit von 781 000 Franken notwendig. Da gegen den Nachtragskredit das Referendum nicht ergriffen wurde, konnte im Dezember 2018 das «uralte» Projekt endlich umgesetzt werden.

**Im Lehmtofel entsteht ein farbiges Netz aus einheimischen Blumen, Büschen und Bäumen.**

### Bauarbeiten sind wie geplant verlaufen

Nach etwas mehr als einem Jahr Bauzeit stehen die Arbeiten zur Sanierung der Deponie Lehmtofel sowie zur Offenlegung und zum Ausbau des Lehmtofelbachs vor dem Abschluss. Die Bauarbeiten sind wie geplant verlaufen. Auch der bewilligte Kredit kann voraussichtlich eingehalten werden. Bereits jetzt dürfen die Altlastensanierung als geglückt und der Ausbau des Lehmtofelbachs als sehr gut gelungen bezeichnet werden.

Folgetext von Seite 1

**Einheimische Blumen, Büsche und Bäume**

Ein grosser Teil der Renaturierungsarbeiten ist gemacht. Wurzelstöcke, Asthaufen und Steinhaufen dienen als Unterschlupf für Kleintiere. Der Übergang von der Blumenwiese zum Wald erfolgt mittels Strauchsaum (Pfaffenhütchen, Liguster, Haselnuss, Schwarzer Holunder) und niedrig wachsender Bäume (Traubenkirsche, Mehlbeere, Feldahorn und Wildapfel). Und im Wald sind vornehmlich Laubbäume (Stieleiche, Bergahorn, Linde und Flatterulme) gepflanzt worden. Damit entsteht im Lehmtobel ein farbiges Netz aus einheimischen Blumen, Büschen und Bäumen.

**Aufforstung und Instandstellung**

Noch ausstehend sind die Aufforstung im oberen Teil sowie die Instandstellung des Parkplatzes bei der Tennisanlage. Diese Arbeiten sollen bis April 2020 abgeschlossen sein.



Die Wurzelstöcke dienen als Unterschlupf für Kleintiere. Bis April 2020 wird der obere Teil (hinten) noch aufgefrostet.

**ÄRZTLICHER NOTFALLDIENST  
FLAWIL/DEGERSHEIM/UZWIL**

Allgemein **0900 144 914**  
(CHF 1.95/Minute ab Festnetz)  
Kinder **0900 144 100**  
(CHF 2.90/Minute ab Festnetz)

**Impressum**

Informationsblatt der Gemeinden Flawil und Degersheim

Gedruckt auf Profutura 70 g/m<sup>2</sup>,  
100 % Recycling-Papier, blauer Engel

**Herausgeberinnen:**

Gemeinde Flawil, [www.flawil.ch](http://www.flawil.ch)  
Gemeinde Degersheim, [www.degersheim.ch](http://www.degersheim.ch)

**Auflage:** 7100 Ex.

**Verlag und Inserate:** Cavelti AG, Gossau

**Erscheinen:** Das FLADE erscheint wöchentlich.

Nächste Ausgabe am 14. Februar 2020

**Inserate- und Redaktionsschluss:**

Donnerstag, 6. Februar 2020

Beiträge und Inserate direkt an:

[flawil@cavelti.ch](mailto:flawil@cavelti.ch), [degersheim@cavelti.ch](mailto:degersheim@cavelti.ch)

**Todesanzeigen:**

Inserateschluss Dienstag, 11. Februar 2020

## Neue Vereinbarung in Kraft

**FLAWIL** Die Zusammenarbeit zwischen der Gemeinde Flawil und der Ortsbürgergemeinde Flawil ist seit dem Jahr 2003 mit einer Vereinbarung geregelt. Auf Antrag der Ortsbürgergemeinde wurde das Einbürgerungskonzept angepasst. Dies machte eine neue Vereinbarung notwendig. Diese ist seit 1. Januar 2020 in Kraft.

Anfang 2019 ersuchte die Ortsbürgergemeinde den Einbürgerungsrat, ein neues Einbürgerungskonzept zu genehmigen. Durch das neue Konzept wird der Ablauf im Einbürgerungswesen, insbesondere für die Ortsbürgergemeinde, opti-

miert. Die wesentliche Änderung besteht darin, dass mit den einbürgerungswilligen Personen keine Bewerbungsgespräche mehr durchgeführt werden, sondern neu ein Einbürgerungstest stattfindet. Im Anschluss leitet der Ortsbürgerrat die Einbürgerungsunterlagen mit einer Empfehlung an den Einbürgerungsrat weiter.

Die Änderung des Einbürgerungskonzepts machte eine neue Vereinbarung zwischen der Gemeinde Flawil und der Ortsbürgergemeinde Flawil notwendig. Der Gemeinderat hat die neue Vereinbarung genehmigt. Sie ist seit dem 1. Januar 2020 in Kraft.

## Die CVP-Ortspartei setzt sich für die Zukunft von Flawil ein

**POLITIK** Kürzlich haben sich die Mitglieder der CVP Flawil zur jährlichen Hauptversammlung getroffen. Neben den statutarischen Traktanden informierten Gemeindepräsident Elmar Metzger und CVP-Kantonsrat Bruno Cozzio aus erster Hand über den aktuellen Stand der St. Galler Spitalplanung. Nach einer angeregten Diskussion wurde schnell klar, dass sich der Gemeindepräsident mit sehr viel Engagement für den Erhalt des Flawiler Spitals einsetzt. Mit verschiedenen Lösungsvorschlägen hat er zusammen mit dem Gemeinderat den zuständigen Gremien von Kanton und Verwaltung die Anliegen von Flawil vorgestellt. Bruno Cozzio bestätigte hierzu, dass

die Aktivitäten der Behördenmitglieder auch im Kantonsrat als konstruktiv und lösungsorientiert aufgenommen wurden. Über die Zukunft des Spitals wird letztlich auch dieser entscheiden. Die Mitglieder der CVP bedankten sich bei Elmar Metzger für sein Engagement in dieser Sache. Sie sind sich dabei auch bewusst, dass noch viele Gespräche nötig sind, damit das Spital Flawil bestehen bleibt.

Für die bevorstehenden Kantonsratswahlen setzen sich engagierte Persönlichkeiten für die Anliegen der politischen Mitte ein und bedanken sich jetzt schon für jede Stimme.

Dieter Schwizer

## Dorfbach offen gelegt



**FLAWIL** Im Zusammenhang mit der Neugestaltung des Spielplatzes Eisbahnweg wurde der Dorfbach, entlang der Wilerstrasse, Abschnitt Unterstrasse bis Niederbergstrasse, offen gelegt. Damit werden die Vorgaben des Bundesgesetzes über den Gewässerschutz erfüllt. Der Hochwasserschutz wird durch die Offenlegung deutlich verbessert. Entstanden ist ein naturnaher Gewässerlauf. Die Umgebungsarbeiten sowie die Neugestaltung des Quartierparks Eisbahnweg beginnen witterungsbedingt Mitte März.

## Kontrolle der Pufferstreifen



Die Kontrolle der Pufferstreifen fällt in die Zuständigkeit der Gemeinden.

**FLAWIL** Beim Ausbringen von Dünger, wie zum Beispiel Gülle und Mist, und Pflanzenschutzmitteln sind Abstände zu Gehölzen und Gewässern einzuhalten. In der Vergangenheit wurden wiederholt Verstösse im sogenannten Pufferstreifen festgestellt. Im Kanton St.Gallen sind die Gemeinden für die Kontrolle der Pufferstreifen zuständig. Der Gemeinderat Flawil hat mit der Kontrolldienst KUT AG in Flawil eine Vereinbarung zur Übernahme der Kontrolltätigkeit abgeschlossen.

Wenn Gülle oder Pflanzenschutzmittel in Gewässer oder Moore gelangen, sind Fische und andere Wasserlebewesen gefährdet. Zudem bleibt das Gewässer für lange Zeit vergiftet. Auch im Uferbereich, einem wichtigen Lebensraum für Wild-

pflanzen und viele Kleintiere, hat Dünger nichts verloren. Deshalb müssen beim Bewirtschaften von Landwirtschaftsland die Abstände zu Gewässern, Hecken, Feld- und Ufergehölzen oder Waldrändern eingehalten werden. Wer innerhalb dieser sogenannten Pufferstreifen gegen die Düngevorschriften verstösst, nimmt Bussen und die Kürzung von Direktzahlungen in Kauf. Für die Kontrolle der Pufferstreifen sind die Gemeinden zuständig. Der Gemeinderat Flawil hat mit der spezialisierten Kontrolldienst KUT AG in Flawil eine Vereinbarung abgeschlossen. Die Firma mit Sitz beim St.Galler Bauernverband an der Magdenauerstrasse 2 führt im Auftrag der Gemeinde die periodischen Kontrollen durch und meldet allfällige Verstösse.

## Gottesdienst mit Israel-Kenner Doron Schneider

**KIRCHE** Am Sonntag, 9. Februar 2020, um 9.30 Uhr lädt die Freie Christengemeinde Flawil ganz herzlich zu einem Gottesdienst mit Doron Schneider ein. Der verheiratete Vater von vier Kindern wurde in Düsseldorf geboren und lebt seit seinem elften Lebensjahr in Israel. Beharrlichkeit, Kreativität und Leidenschaft sowie der feste Glaube an Gott haben den sympathischen Israeli zu dem gemacht, was er heute ist: erfolgreicher Geschäftsmann, Autor einiger wegweisender Bücher, Publizist in zahlreichen Print- und Internetmedien, gefragter Vortragsredner, fachkundiger Kenner der politischen und gesellschaftlichen Lage in seiner Heimat, Fotojournalist und Mitbegründer der Nachrichtenagentur «Israel heute». Doron Schneider berichtet direkt aus dem Zentrum der Ereignisse des Nahen Ostens. Er versteht es, den Zuhörern in einer erfrischend Art eine neue Sicht auf Israel und überraschende Einblicke aus christlicher Sicht zu vermitteln.



Vortragsredner Doron Schneider

## TODESFÄLLE

Gestorben am 31. Januar 2020 in St.Gallen: **Schmid, Gottfried Paul**, von Neckertal, geboren am 16. Januar 1935, wohnhaft gewesen in Flawil, Säntisstrasse 10. Die Gedenkfeier findet am Mittwoch, 12. Februar 2020, 10.15 Uhr, in der kath. Kirche St. Laurentius statt.

## Bäuerinnenvereinigung wählt neue Präsidentin

**VEREIN** Im vergangenen Januar hat Helen Hardegger als Präsidentin zum neunten und letzten Mal alle Anwesenden zur Hauptversammlung (HV) der Bäuerinnenvereinigung Flawil im Restaurant Rössli begrüsst. Es fanden sich 48 Vereinsmitglieder ein. Helen Hardegger liess in ihrem Jahresbericht nochmals das vergangene Jahr Revue passieren.

An der diesjährigen HV standen Wahlen an. Leider mussten drei Rücktritte aus dem Vorstand und dem Revisorenteam entgegengenommen werden. Lydia Götti übergab das Revisorenamt an Christina Zahner. Sandra Gantenbein legte ihr Amt nach neun Jahren nieder, Helen Hardegger gab ihren Rücktritt nach zwölf Jahren. Neu in den Vorstand gewählt wurden Kerstin Lenggenhager und Corina Gisler. Die verbliebenen Vorstandsmitglieder wurden in ihrem Amt bestätigt. Als neue Präsidentin der Bäuerinnenvereinigung wurde Monika Wirth gewählt. Nach den Wahlen wurde das Jahresprogramm vorgestellt. An der Viehschau vom 7. Oktober 2020 in Alterschwil wird die Bäuerinnenvereinigung Flawil für Speis und Trank in der Festwirtschaft sorgen. Im Sommer sind einige Ausflüge geplant. Und während der kühleren Jahreszeit werden Kurse durchgeführt. *Isabelle Bodenmann*

## Gemeinsam statt einsam

**KIRCHE** Essen in froher Runde tut Körper und Seele gut. Kontakte vertiefen oder neue knüpfen bereichert den Alltag. Beim Mittagstreff der Reformierten Kirchgemeinde Flawil sind Jüngere und Ältere, Alleinstehende sowie Paare herzlich willkommen.

Der Mittagstreff im Zwinglisaal beim Lindensaal findet etwa zweimal im Monat jeweils am Dienstag statt. Nächstes Treffen ist am 11. Februar 2020 um 11.30 Uhr. Über alle nachfolgenden Daten geben das Sekretariat oder die Website [www.ref-flawil.ch](http://www.ref-flawil.ch) Auskunft.

Ein Menü mit Salat, Hauptgang, Dessert, Mineralwasser und Kaffee wird für 15 Franken angeboten. Anmeldungen werden am Vortag bis 11 Uhr vom Sekretariat entgegengenommen unter der Telefonnummer 071 394 90 50 oder via E-Mail [flawil@sg.ref.ch](mailto:flawil@sg.ref.ch). *Jakob Steingruber*



Daniel Baumgartner,  
bisher, Flawil, Liste 04.02



Flurina Lüchinger,  
Flawil, Liste 04.07



Cécile Casado Schneider,  
Flawil, Liste 04.08



Ruedi Baumann,  
Degersheim, Liste 04.06

Fredy Fässler  
und  
Laura Bucher  
in die  
Regierung!

- Für die Vereinbarkeit von Familie und Beruf!
- Spital Flawil muss erhalten bleiben!

- Für einen wirksamen Klimaschutz!
- Integration unterstützen und fördern!

Liste 4



## Jetzt Ihr Inserat reservieren!

[flawil@cavelti.ch](mailto:flawil@cavelti.ch) oder [degersheim@cavelti.ch](mailto:degersheim@cavelti.ch)



Mein Zuhause – Unsere Schweiz



Einladung zum 4. Fürstenland-Forum vom 14. Februar 2020

## Die Schweiz und ihre Werte

Ein Anlass mit Referaten von spannenden Persönlichkeiten mit musikalischer Unterhaltung



Oskar Freysinger



Andreas Thiel



Robert Bartuma



Dänu Wisler

Wann:

14. Februar 2020 / 19:30 Uhr (Türöffnung 18:30 Uhr)

Wo:

Lindensaal, Lindenstrasse 6B, 9230 Flawil

Eintritt:

Gratis (freiwillige Kollekte)

Verpflegung:

Für das leibliche Wohl ist gesorgt

SVP Flawil & Degersheim

**ABFALLKALENDER**

**Sonderabfälle/Gifte**, Freitag, 7. Februar 2020, 15.00 bis 17.00 Uhr. Annahme beim Werkhof an der Erlenstrasse 6.

**Altpapiersammlung**, Samstag, 8. Februar 2020, Papier und Karton Dorf (Kreis 1, 2 und Burgau), Papier und Karton getrennt, gebündelt und gut sichtbar vor 7.00 Uhr bereitstellen. Bei Rückfragen am Sammeltag: Pfadi St. Laurentius, 077 423 33 22

**Bioabfuhr Flawil**  
Donnerstag, 13. Februar 2020, 7.00 Uhr

**Verein Turnergruppe ü60 blickt auf ein erlebnisreiches Jahr zurück**

**VEREIN** Wie üblich hat Ende Januar die Hauptversammlung des Vereins Turnergruppe ü60 Flawil stattgefunden, an welcher Präsident Hans Künzler die fitte Vorturnerin Heidi und 24 Turner begrüßen konnte. Er berichtete über das erlebnisreiche, unfallfreie Jahr 2019 mit dem Höhepunkt des Sommerausflugs mit einer Schifffahrt auf dem schönen Zugersee bei herrlichstem Wetter. Anschliessend folgte die interessante Besichtigung der Distillerie Etter Kirsch AG. Freuen dürfen sich die Mitglieder jetzt schon auf die nächste Betriebsbesichtigung im Juli – bei der Micarna in Bazenhaid. Der Präsident lobte die gute Zusammenarbeit und Unterstützung aller und dankte dem Vorstand. Es haben sich alle erneut zur Verfügung gestellt. Die fleissigsten Turnstundenbesucher, Ernst Salzmann und Heinz Moosberger, wurden vom Präsidenten mit einem guten Tropfen beschenkt. Zentral erwähnt seien auch die gute Kameradschaft und das gemütliche Beisammensein nach dem Turnen in den verschiedenen Lokalitäten in Flawil. Auch drei neue Mitglieder durften im Verein willkommen geheissen werden: Ernst Werner, Edgar Frei und Cornelio Angheben.

Werner Portmann



Ernst Salzmann und Heinz Moosberger wurden vom Präsidenten für ihren fleissigen Turnstundenbesuch beschenkt.

**Für 50 Jahre Vereinszugehörigkeit geehrt**

**VEREIN** 70 Frauen des FrauenTurnenFlawil (FTF) haben sich im RössliSaal zur Hauptversammlung getroffen. Nach dem Nachtessen eröffnete die Präsidentin Nelly Schmidli die HV und präsentierte den Jahresbericht zu Bildern der Aktivitäten. Die Kassierin Franziska Schönenberger konnte wieder einen erfreulichen Jahresabschluss vorweisen. Für die zurücktretende Revisorin Trudy Siegenthaler wurde Serafina Mägerle einstimmig gewählt.

Ida Frei, Marti Eisenhut, Sibylle Disch und Yoko Kolb erhielten einen Mocca-Löffel für fleissiges Turnen. Mit Blumen geehrt wurden Elisabeth Bossart, Margrit Breu, Rosi Baumann und Claire Kolb für 40 Jahre, Therese Morf und Anni Bollhalder für 40 Jahre und Edeltraud Hagmann sowie die Passivmitglieder Maria Dönni und Elisabeth Osterwalder für 30 Jahre Vereinszugehörigkeit. Conny Lichtensteiger trat nach 18 Jahren als Vorturnerin zurück. Ihr wurde mit einer Orchidee und einem Gedicht für ihren grossen Einsatz und die tollen Turnstunden gedankt.



Sie wurden für 50 Jahre Vereinszugehörigkeit geehrt (von links): Claire Kolb, Elisabeth Bossart, Margrit Breu und Rosi Baumann.

**Singen macht glücklich**

**VEREIN** Ende Januar haben sich die Mitglieder des Kirchenchors Flawil im «Mattenhof» zur 141. Hauptversammlung versammelt. Präsidentin Elisabeth Condamin begrüsst die Sängerinnen und Sänger, ihren Dirigenten Philippe Frey, Roman Brülisauer und Bea Schneider-Abegg. Elisabeth Condamin führte zügig durch die Traktanden. In ihren Jahresberichten zeigten sie und der Dirigent die vielen Gottesdienste und Anlässe auf, welche die Mitglieder mit ihrem Gesang begleitet hatten. Der Dirigent lässt den Sängerinnen und Sängern jeweils Audiofiles zukommen, mit denen diese üben können. Durch seinen grossen Einsatz hat der Dirigent den Chor auf ein erstaunliches Niveau gebracht – dafür erhielt er Lob.

Der Grillanlass in der Remise im Lindengut hatte ein gemütliches Beisammensein ermöglicht. An der HV durfte der Chor Cornelia Büchel und Monika Kuster als neue Mitglieder willkommen heissen. Leider trat Christoph Demmel als Vizepräsident aus dem Vorstand zurück. Dafür konnte Dorothee Buschor als neues Vorstandsmitglied begrüsst werden.

Roman Brülisauer erwähnte zehn Gründe für das Singen in einem Chor: Singen macht unter anderem glücklich, schön und hält gesund. Bei feinem Essen und Singen pflegte der Chor Geselligkeit.

Rosmarie Keil-Neuhaus

2020 stehen neben den abwechslungsreichen Turnstunden wieder diverse Anlässe auf dem Programm. Wer Freude am Turnen und geselligem Beisammensein hat, ist beim FTF für eine Probestunde jederzeit herzlich willkommen.

Geturnt wird in der Turnhalle Grund in drei Altersgruppen. Zu den Aktivitäten gehören Gymnastik, Turnen mit Spielen, Tanz und Aerobic.

Susi Eberle

**Angebote und Kontakte**

Die Turngruppen werden nach folgendem Alter unterteilt:

Montag, 19.00 bis 20.15 Uhr: ca. 50 bis 70 Jahre  
Kontaktpersonen: Andrea Rüttsche, Telefon 079 583 15 41, oder Nelly Schmidli, Telefon 079 638 08 21

Dienstag, 20.00 bis 21.30 Uhr: ca. 20 bis 50 Jahre  
Kontaktperson: Franziska Schönenberger, Telefon 071 393 39 91

Mittwoch, 19.00 bis 20.00 Uhr: ab ca. 70 Jahre  
Kontaktpersonen: Andrea Rüttsche, Telefon 079 583 15 41, oder Nelly Schmidli, Telefon 079 638 08 21

**Präsidium**

Nelly Schmidli, Tannenbüel 12, 9230 Flawil; Telefon 079 638 08 21; nelly.schmidli@thurweb.ch

**Sportverantwortliche**

Andrea Rüttsche, Friedbergstrasse 6a, 9230 Flawil; Telefon 079 583 15 41; anruetsche@bluewin.ch

**Verkehrsverein sucht neue Präsidentin oder neuen Präsidenten**

**VEREIN** Arben Ahmeti hat sich vergangenen November entschieden, sein Präsidium des Verkehrsvereins Flawil aus Zeitgründen abzugeben. «Der Entscheid fiel mir nicht leicht. Der Verkehrsverein liegt mir am Herzen. Als Präsident muss man aber voll und ganz für den Verein zur Verfügung stehen. Das ist mir derzeit leider nicht möglich», sagt Arben Ahmeti. Er wird sich weiterhin, nach Möglichkeit, als Mitglied im Verkehrsverein engagieren. Der Vorstand bedauert Ahmetis Entscheid, hat aber auch Verständnis dafür. Vor zwei Jahren war Arben Ahmeti einstimmig zum neuen Präsidenten des Verkehrsvereins Flawil gewählt worden.

Nun ist der Vorstand auf der Suche nach einer neuen Präsidentin oder einem neuen Präsidenten. Wer im Verkehrsverein Flawil mitarbeiten möchte oder jemanden kennt, der dies gerne tun würde, der melde sich bei Ignaz Mainberger, Telefon 071 393 33 03, oder per E-Mail unter info@verkehrsverein-flawil.ch. Die Hauptversammlung des Verkehrsvereins findet übrigens am Freitag, 20. März 2020, im 5egg statt. eing.

**FDP**

Die Liberalen

**ufs**  
www.umweltfreisinnige.ch

Marc

**Flückiger**

3a.06

Jannik

**Schweizer**

3b.02

Daniel

**Gerber**

3a.07

Nadja

**Heuberger-Stengel**

3a.14

**Umweltfreisinnige**

**liberal denken - ökologisch handeln**

Foto: P.-Y. Massot. Anzeige offeriert.

**Lachen und Träume für unsere Kinder im Spital**

Jede Woche erhalten die Kinder im Spital Besuch von den Traumdoktoren.

Ihre Spende schenkt Lachen.

PC 10-61645-5

Herzlichen Dank.

Stiftung  
**THEODORA**  
Lachen und Träume für unsere Kinder im Spital

## Grande Fiesta Cubana im Kulturpunkt

**VEREIN** Ein Orchester von der Zuckerinsel, verstärkt mit internationaler Besetzung, wird morgen Samstag, 8. Februar 2020, heiterste karibische Lebensfreude ins Flawiler Kulturlokal bringen. Der Musikstil der Combo «El Chino y La Diferencia» entstammt der Zeit nach dem Zweiten Weltkrieg, als in dessen Folge Jazzeinflüsse aus den USA die traditionelle Musik Kubas beeinflussten und daraus der Mambo entstand.

Er gilt als die Mutter des Salsa. In der Interpretation der Gruppe belebt ihre Art der Musik mit jedem Takt die authentischen und neuen Genres der lateinamerikanischen Musik mit Frischzellen. Zentral darin ist die Stimme der Sängerin Virginia Quesada, die zusammen mit Eduardo Cespedes als Autorin und Komponistin figuriert. Konzertbeginn: 20.30 Uhr, Eintritt: Kollekte.

Franz Fischli



Das Orchester «El Chino y La Diferencia» bringt die alten Klassiker von Mambo und Salsa zurück.

## Karate-Schnupperkurs als Abwechslung zum Schulalltag

**VEREIN** Mitte Januar hat Mislim Imeroski je einen Schnupperkurs für Kinder beziehungsweise Jugendliche geleitet. Am ersten Kurstag wurden die neun Kinder zwischen sieben und neun Jahren mit den beiden Lehrerinnen in die japanischen Künste des Karates eingeführt. So begann das Training mit lockerem Aufwärmen bei Bal-

lonübungen. Mit Fauststoss- und Fegetechniken wurden danach die Übungen erst alleine und dann mit der Partnerin oder dem Partner geübt. Das Ziel war es, den Kindern das Karate und seine Techniken auf spielerische Art vorzustellen. Beim zweiten Kurs konnten zehn Jugendliche einer Oberstufenschule mit ihren Lehrpersonen im Dojo Flawil (Habis-Center) begrüsst werden. Übungen wie Abwehr- und Beintechniken sowie Selbstverteidigungen wurden vorgezeigt und dann auch an der Partnerin oder am Partner auf deren Wirksamkeit getestet. Schnelligkeit, Ausdauer und Kraft sind wichtige Eckpunkte im Karatesport, auf die Sensei Mislim Imeroski eingehend hinwies, bevor er diese dann sogleich mit den Teilnehmenden in die Tat umsetzte. Alle hatten grossen Spass und Freude – war das doch eine gelungene Abwechslung zum Schulalltag. Ein herzliches Dankeschön an alle Schülerinnen und Schüler sowie die Lehrpersonen für die lebhaftige Teilnahme.

eing.



Mit Ballonübungen starteten die Kinder am Karate-Schnupperkurs ihr Training.

## Kleine Tennistalente im Einsatz

**VEREIN** Kürzlich hat die Tennisschule Flawil wieder eine Kids-Tennis-Veranstaltung durchgeführt. An vier Vormittagen besuchten fast 100 Schülerinnen und Schüler der Primarschule Grund die Tennisschule in Flawil. Es war eine Freude, den begeisterten Kindern zuzusehen, mit wie viel Einsatz und Können sie bereits ihre ersten Vor- und Rückhandbälle über das Netz spielen konnten.

Urs Fend



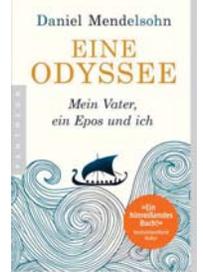
Schülerinnen und Schüler besuchten die Tennisschule Flawil.

## Buchtipp

### «Eine Odyssee. Mein Vater, ein Epos und ich»

von Daniel Mendelsohn

Als Jay Mendelsohn, pensionierter Mathematiker und 81 Jahre alt, eines Tages beschliesst, den Uni-Grundkurs seines Sohnes Daniel zur «Odyssee» zu besuchen, ahnen beide Männer nicht, dass dies der Beginn einer ganz eigenen Familienreise ist. Ein 3000 Jahre alter Mythos behandelt all die Menschheitsthemen, die uns noch immer bewegen: Familie, Identität, Heimat. Und er weist einem Vater und einem Sohn den Weg, wieder zueinanderzufinden. Dieser biografische Roman wird all jene ansprechen, die Interesse an der griechischen Mythologie und im Besonderen am Epos der Odyssee des Odysseus haben.



Angelika Heer, Gemeindebibliothek Flawil

## Wie soll's denn schmecken?

**VEREIN** Sweet oder hot? Keine Frage, die «Red Hot Serenaders» machen einfach beides. Rainer Wöffler und Tanja Wirz servieren hochprozentigen Blues, heissen Jazz, zartbittere Chansons, schmelzende Hawaiimusic und rattenscharfen Ragtime. Zubereitet werden diese hauptsächlich aus den 1920er- und 1930er-Jahren stammenden musikalischen Leckerbissen auf einer breiten Palette von Instrumenten. Gespielt wird stilgerecht auf Instrumenten ohne Strom, dafür mit umso mehr Groove, zweistimmigem Gesang, einem Löffelchen Schmalz, einem Augenzwinkern und einem Schuss Frim-Fram-Sauce. Guten Appetit! Im Kulturkeller dürfen aktuell wegen mangelhafter Ausführungen der Brandschutzmassnahmen durch die Eigentümerin (Global Immobilien GmbH) keine Konzerte durchgeführt werden. Die nächsten Konzerte vom 10. und 24. Februar 2020 werden aus diesem Grund im Saal des Pfarreizentrums an der Enzenbühlstrasse in Flawil durchgeführt. Reservationen per Mail an: [urs.rechsteiner@night-music.ch](mailto:urs.rechsteiner@night-music.ch), Telefon/SMS/WhatsApp 079 605 25 07 oder im Internet auf [www.night-music.ch/programm](http://www.night-music.ch/programm). Urs Rechsteiner

**SPENDE BLUT  
RETTE LEBEN**

[blutspende.ch](http://blutspende.ch)



Die Katholische Kirchengemeinde Region  
Flawil-Degersheim sucht für den konfessionellen  
Religionsunterricht in Degersheim

## Lehrperson Religionsunterricht

(ab 1. August 2020, 4-6 Lektionen, ca. Pensum 15%-20%)

### Ihre Aufgabenbereiche

- Erteilung von Religionsunterricht für 1. bis 4. Klassen
- Mitarbeit bei der Erstkommunion
- Vorbereitung und Durchführung Versöhnungsweg 4. Klassen
- Mitarbeit im Team der Katechetinnen und Katecheten
- Zusammenarbeit mit Eltern und Schulen

### Sie bringen mit

- Eine religionspädagogische oder katechetische Ausbildung
- Freude an der Arbeit mit Kindern
- Verankerung im katholischen Glauben
- Team- und Kontaktfähigkeit
- Selbst-, Sozial- und Organisationskompetenz
- Arbeitsfreude und Kreativität

### Wir bieten

- Eine vielseitige, interessante Tätigkeit mit Eigenverantwortung
- Wertschätzung und Förderung Ihrer Fähigkeiten und Ideen
- Zusammenarbeit in einem kollegialen Team
- Mitgestaltung des konfessionellen Religionsunterrichtes
- Vernetzung in der Kirchengemeinde Region Flawil-Degersheim
- Fachliche Unterstützung durch ein erfahrenes Katechese- und Pastoralteam
- voraussichtlich zusätzliche Lektionen ab dem Schuljahr 2021/22
- Arbeitspensum kann den persönlichen Interessen und Fähigkeiten angepasst werden
- Anstellungsbedingungen nach dem Personaldekret des Kath. Konfessionsteil des Kantons St. Gallen

Für weitere Informationen wenden Sie sich an  
Jeannine Oertle Hälg, Seelsorgerin Ressort Familie und Jugend,  
E-Mail jeannine.oertle@se-ma.ch, Telefon 071 393 14 16

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte bis 20. Februar 2020  
an den Geschäftsführer der Kirchengemeinde.

Kath. Kirchengemeinde Region Flawil-Degersheim  
Geschäftsführer, Pascal Bossart  
Enzenbühlstrasse 20  
9230 Flawil  
E-Mail geschaeftsstelle@se-ma.ch  
Telefon 071 393 47 47

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

[www.se-ma.ch](http://www.se-ma.ch)

## Abschied und Dank



Der lange Lebenskreis von

## Gertrud Linggi-Appert

24. Juli 1925 – 4. Februar 2020

hat sich geschlossen.

Wir sind dankbar für die schönen Zeiten, die wir mit ihr verbringen durften. Seit ihrem Sturz im letzten Sommer wurde ihr Lebensweg immer beschwerlicher. Nun durfte sie zu ihrem Erlöser heimkehren.

Wir danken allen sehr, die sie auf ihrem Weg begleitet haben. Insbesondere Margrit und Viktor Keller, der Spitex Degersheim, dem Seniorenheim Neckertal, den Ärzten, Freunden und Bekannten.

Silvio Linggi und Maria-Luisa Rivero de Linggi  
Claudia Linggi  
Daniel und Maria-Esther Linggi Rivero  
Katharina Schlegel  
Geschwister  
Margrit und Viktor Keller

Die Beisetzung findet am Freitag, 14. Februar 2020, 10.00 Uhr, auf dem Friedhof Degersheim statt. Anschliessend Abdankung in der Kapelle unter der kath. Kirche Degersheim.

Es werden keine Trauerzirkulare verschickt.

## Theater St. Gallen

- Fr 7.2.** **Rusalka**  
**ZUM LETZTEN MAL**  
19.30–22.20 Uhr, Grosses Haus
- So 9.2.** **Matinee «Wüstenblume»**  
11 Uhr, Foyer  
**Die schöne Helena**  
17–19.30 Uhr, Grosses Haus
- Sa 15.2.** **Alice im Wunderland**  
**ZUM LETZTEN MAL**  
14–16 Uhr, Grosses Haus
- So 16.2.** **Die schöne Helena**  
14–16.30 Uhr, Grosses Haus
- Fr 21.2.** **Nachtzug Schauspiel**  
21 Uhr, LOK
- Sa 22.2.** **Wüstenblume**  
**PREMIERE**  
19 Uhr, Grosses Haus
- So 23.2.** **Coal, Ashes and Light**  
19–20.45 Uhr, Grosses Haus
- Mo 24.2.** **Die schöne Helena**  
19.30–22 Uhr, Grosses Haus
- Di 25.2.** **Der Prozess**  
19.30–22 Uhr, Grosses Haus
- Mi 26.2.** **Die schöne Helena**  
19.30–22 Uhr, Grosses Haus
- Fr 28.2.** **Coal, Ashes and Light**  
19.30–21.15 Uhr, Grosses Haus
- Sa 29.2.** **Öffentliche Führung**  
11 Uhr, Grosses Haus  
**Wüstenblume**  
19.30 Uhr, Grosses Haus
- So 1.3.** **Coal, Ashes and Light**  
14–15.45 Uhr, Grosses Haus
- Di 3.3.** **Wüstenblume**  
19.30 Uhr, Grosses Haus



## Karateschule Flawil

Neue Anfängerkurse für Kinder, Jugendliche und Erwachsene

Einen Monat lang gratis schnuppern, einmal pro Woche, wahlweise Montag oder Freitag, ab 5 Jahren bis «best age».



- Beginn: Montag, 17. Februar 2020
- Ende: Montag, 16. März 2020
- Zeiten (Montag, Freitag)
- 5 bis 8 Jahre: 17:00 bis 17:45 Uhr
- ab 8 Jahren: 18:00 bis 18:50 Uhr
- Erwachsene: 20:15 bis 21:30 Uhr
- Ort: Karateschule Flawil, Habis Center
- Kleidung: einfache Sportkleidung
- Anmeldung: Mislim Imeroski, 5. Dan Karatelehrer mit eidg. Fachausweis
- Telefon: 079 629 68 89
- email: info@karate-schulen.ch



Spass – Unterhaltung – Musik spielen: Komm zu uns!

Julia und Philipp suchen Dich



Die Wysbach Geisichter suchen Dich. Willst Du Spass haben und Musik machen in einer aufgestellten Truppe? Du spielst ein Blas- oder Schlaginstrument oder willst das lernen? Dann bist Du bei uns richtig. Wir proben jeweils am Dienstagabend um 20.00 Uhr. Uns gefällt der familiäre Umgang und wir sehen uns als Kleingruppe mit gutem musikalischen Niveau.

Haben wir Dein Interesse geweckt, so melde Dich doch bei uns. Du kannst gerne mal an einer Probe Guggenluft schnuppern oder gleich an der Fasnacht 2020 einen Schnuppereinsatz machen.

Zögere nicht – melde Dich per Mail bei Andy Flütsch: [praesi@wbg-flawil.ch](mailto:praesi@wbg-flawil.ch) oder auf [www.wbg-flawil.ch](http://www.wbg-flawil.ch) oder per WhatsApp, 079 339 24 78

**regga**

Im Notfall überall.

Rega 1414

Jetzt Gönner werden: [www.rega.ch](http://www.rega.ch)

**GRÜNE WAHLKREIS WIL**

**UNSER KLIMA DEINE WAHL GRÜNE. JETZT.**

<p><b>MARLEN RUTZ CERNA</b></p> <p>5a.04 / Flawil lic. phil. I, Projekt-leiterin Soziales</p>	<p><b>UELI SIEGENTHALER</b></p> <p>5a.06 / Flawil Schulleiter</p>	<p><b>URS ISENRING</b></p> <p>5a.12 / Flawil Yoga Lehrer, Gastro-Allrounder</p>	<p><b>RENÉ HIRSCHI</b></p> <p>5a.16 / Degersheim Jugendarbeiter, Bauleiter</p>
<p><b>LENA LEUTHOLD</b></p> <p>5a.14 / Flawil Ärztin</p>	<p><b>KLARA HUBER</b></p> <p>5b.08 / Flawil Studentin Rechts-wissenschaften</p>	<p><b>LEO SIEGENTHALER</b></p> <p>5b.12 / Flawil Forstwart</p>	



**Erich Baumann**

Flawil (bisher)

Liste 3a.03

**Ruedi Baumann**

Degersheim (neu)

Liste 4.06

## Wählen Sie die Brüder Baumann in den Kantonsrat!

In der Politik geht es nicht um richtig oder falsch!  
Es geht um unterschiedliche Haltungen.  
Unsere Ziele sind jedoch gleich, die Menschen in  
unserer Region und im Kanton weiterbringen.

(Kantonsratswahlen, 8. März 2020)

# Und der Oscar geht an ...

Am kommenden Wochenende findet in Hollywood die 92. Verleihung des Oscars für den besten Film statt. Drei besondere Filme haben eine Oscar-Nominierung erhalten: Alle befassen sich mit christlichen Werten oder Glaubensfragen. Alle drei Filme sind wahre Geschichten und einer davon erzählt über den reformierten Pfarrer Fred Rogers.

Im Pfarramt setzte sich Rogers für eine Stärkung nachbarschaftlicher Beziehungen ein und er brachte den Kindern persönliche Werte wie Teilen und Toleranz näher. Er zeigte ihnen auch, wie sie mit ihren eigenen Gefühlen umgehen können. Das alles tat er mit grosser Hingabe, abseits jeglicher Medienaufmerksamkeit. Aber eines Tages entschied er sich, seine Arbeit mit den Kindern einer breiteren Öffentlichkeit zugänglich zu machen. Darum moderierte Fred Rogers von 1968 bis 2001 seine eigene Fernsehshow in den USA: «A Beautiful Day in the Neighborhood». Seine Sendung wurde äusserst beliebt, nicht nur bei den jungen Zuschauern, sondern auch bei den Eltern.

Damals wie heute ist das Elternsein eine enorme Herausforderung! Quellen zu finden, die stärken, die ermutigen und nützliche Orientierung geben, sind notwendig. Darum veranstaltet die



Drei besondere Filme haben eine Oscar-Nominierung erhalten: Alle befassen sich mit christlichen Werten oder Glaubensfragen.

reformierte Kirchgemeinde Flawil im kommenden März eine dreiteilige Kursreihe in Zusammenarbeit mit der Fachfrau Barbara Frischknecht-Schoop zum Thema «Herausforderung Elternsein: Tankstelle für Eltern und Grosseltern». Der Kurs gibt wertvolle Tipps im Umgang

mit den alltäglichen Herausforderungen und bietet erfrischende Impulse zur entwicklungsfördernden Begleitung, Stärkung des Selbstwertgefühls sowie gelingender Erziehung ohne Gewalt. Weitere Angaben dazu unter [www.ref-flawil.ch](http://www.ref-flawil.ch).

Pfarrer Mark Hampton, Flawil



**Samstag, 8. Februar, Flawil**  
16.00 Kommunionfeier in der Spitalkapelle

**Samstag, 8. Februar, Degersheim**  
17.30 Kommunionfeier

**Sonntag, 9. Februar, Niederglatt**  
08.45 Kommunionfeier, Kerzen- und Brotsegnung

**Sonntag, 9. Februar, Flawil**  
10.15 Kommunionfeier

## DEGERSHEIM

**Ökum. Chinderchile**  
Am Samstag, 8. Februar, ist um 10.00 Uhr ökum. Chinderchile in der kath. Kapelle mit anschliessendem gemütlichen Beisammensein im Pfarreiheim.

**Blauring/Jungwacht**  
Die Kinonacht findet am Samstag, 8. Februar, um 17.30 Uhr im evang. Kirchgemeindehaus statt.

**Frauengemeinschaft**  
Zum Vor-Valentinsabend im Wald lädt die Frauengemeinschaft am Mittwoch, 12. Februar, ein. Treffpunkt ist um 19.00 Uhr beim Pfarreiheim.

## WOLFERTSWIL

**Frauengemeinschaft**  
Am Dienstag, 11. Februar, trifft sich die Frauengemeinschaft um 19.30 Uhr zur Hauptversammlung im Rest. Löwen. Anmeldungen nimmt bis Freitag, 7. Februar, Heidi Krucker entgegen. Tombolaspenden können bis Samstag, 8. Februar, bei einem Vorstandsmitglied abgegeben werden.

[www.se-ma.ch](http://www.se-ma.ch)



## Freie Christengemeinde Flawil

Gott begegnen – Gemeinschaft erleben

**Sonntag, 9. Februar**  
09.30 Gottesdienst mit Doron Schneider, Israeli mit deutschen Wurzeln, Buchautor, Journalist und Unternehmer. Er spricht zum Thema: «Was ist Sache in Israel?» Gleichzeitig separate Gottesdienste für Kinder.

Besuchen Sie uns – Sie sind herzlich willkommen.  
Waldau 1 (Habis-Areal)  
Telefon 071 393 91 91

[www.fcgf.ch](http://www.fcgf.ch)



## Reformierte Kirchgemeinde Flawil

**Sonntag, 9. Februar**  
10.00 Kirche Oberglatt: Gottesdienst mit Taufe, Pfrn. M. Muhmenthaler. Bibeltext: Gen 7 Kollekte: Winterhilfe Fahrdienst: 071 393 57 01

**Dienstag, 11. Februar**  
11.00 Unterrichtszimmer: Stille und Gebet  
11.30 KGZ Zwinglisaal: Mittagstreff; An-/Abmeldung bis Montag, 11 Uhr (Tel 071 394 90 50)

[www.ref-flawil.ch](http://www.ref-flawil.ch)



## Evangelisch-methodistische Kirche

**Sonntag, 9. Februar**  
10.00 Gottesdienst mit Annegret Jende; Thema: «Baust du auf Fels – oder noch auf Sand?» Mt 7,24 – 29; sowie Kids-Treff «Sofa»; im Anschluss Chilekafi

Riedernstrasse 13, Tel. 071 951 51 47

[www.emk-flawil.ch](http://www.emk-flawil.ch)



## Evangelisch-Reformierte Kirchgemeinde Degersheim

**Freitag, 7. Februar**  
19.15 Wogo Oberstufe im KGH

**Samstag, 8. Februar**  
09.00 Männerforum im Pfarrhausaal  
10.00 Chinderchile in der Kath. Kirche Degersheim

**Sonntag, 9. Februar**  
09.40 Gottesdienst mit PfarrerIn Ute Latuski-Ramm anschliessend Kirchenkaffe; parallel zum Gottesdienst Kinderprogramm

**Montag, 10. Februar**  
09.30 Frauenbibeltreff im KGH  
12.15 Salatzmittag im KGH

**Dienstag, 11. Februar**  
08.45 Alpha-60-Plus-Treff im KGH  
19.00 Frauen – Alphaslive im KGH

**Donnerstag, 13. Februar**  
09.15 Frauekafi im KGH  
20.00 Probe Kirchenchor im KGH

[www.ref-degersheim.ch](http://www.ref-degersheim.ch)



## Wenn 70 Kinder und Jugendliche musizieren

Der erste Höhepunkt im Musikschuljahr 2020 war das Galakonzert im Lindensaal. Gegen 70 Kinder und Jugendliche der Musikschule Flawil musizierten in Ensembles und boten ein abwechslungsreiches Konzert.

Fotos: Musikschule Flawil



# Schlussabrechnungen der Strassen-sanierungen genehmigt

**DEGERSHEIM** Im Rahmen des Strassensanierungsprogrammes werden in Degersheim jedes Jahr verschiedene Gemeindestrassen und teilweise auch die darunterliegenden Leitungen saniert oder unterhalten. Der Gemeinderat hat die Schlussabrechnungen der im Jahre 2019 abgeschlossenen Projekte genehmigt. Insgesamt liegen die Sanierungskosten rund 245 000 Franken unter dem gesprochenen Gesamtkredit.



Die im Jahr 2019 fertiggestellten Strassensanierungsprojekte konnten gesamthaft unter Budget abgeschlossen werden.

Projekt	Kredit	Effektive Kosten
<b>Sanierung Inzenbergstrasse</b> Waldeinfahrt bis Waldausfahrt	140 000.00	179 530.80
<b>Sanierung Matt-Bergstrasse</b> Einlenker Inzenbergstrasse bis Ausfahrt Weiler Berg	398 000.00	442 022.85
<b>Sanierung Sonnenbergstrasse</b> Strassenbauarbeiten	491 000.00	398 640.00
<b>Sanierung Taaweg</b> Strassenbauarbeiten	244 000.00	233 937.80
<b>Sanierung Hörenstrasse (1.–3. Etappe)</b> Kanalisationsarbeiten	568 000.00	367 333.95
<b>Sanierung Zeisigstrasse</b> Deckbelag	115 000.00	88 876.40
<b>Total</b>	<b>1 956 000.00</b>	<b>1 710 341.80</b>

# Landwirtschaftliche Strukturdatenerhebung 2020

**DEGERSHEIM** Die registrierten Landwirtschaftsbetriebe und Tierhalter haben diese Woche die Unterlagen zur landwirtschaftlichen Betriebsstrukturdatenerhebung 2020 per Post zugestellt erhalten. Auch wer keine Unterlagen erhalten hat, kann unter Umständen verpflichtet sein, an der Strukturdatenerhebung teilzunehmen.

- mehr als eine Hektare landwirtschaftliche Nutzfläche,
  - mehr als 30 Aren Spezialkulturen (Reben, Obstanlagen, Beeren, alles Gemüse ausser Konservengemüse, Tabak, Heil- und Gewürzpflanzen),
- so sind Sie verpflichtet, diese entsprechend zu deklarieren.

Dieses Jahr findet die landwirtschaftliche Strukturdatenerhebung in gesamten Kanton St. Gallen vom 17. Februar bis 2. März 2020 statt. Für alle direktzahlungsberechtigten Betriebe gilt das Internet-Obligatorium. Alle Bewirtschafter/innen oder Tierhalter/innen müssen an der jährlichen Strukturdatenerfassung teilnehmen, unabhängig davon, ob sie Direktzahlungen erhalten oder nicht.

Die erhobenen Daten dienen den kommunalen, kantonalen und eidgenössischen Verwaltungsstellen, die mit dem Vollzug in den Bereichen Landwirtschaft sowie Tierseuchenprävention und -bekämpfung beauftragt sind. Die erhobenen Daten werden nach den Grundsätzen des Datenschutzgesetzes behandelt.

Halten oder bewirtschaften Sie:

- mind. ein Klautier (Schweine, Rindvieh, Schafe, Ziegen),
- mind. ein Huftier (Pferde, Maulesel, Maultiere, Esel),
- mehr als 20 Stück Geflügel,
- ein oder mehrere Bienenvölker,

Wer eine dieser Anforderungen erfüllt, jedoch keine Erhebungsunterlagen erhalten hat, setzt sich bitte mit dem Grundbuchamt Degersheim, Tel. 071 372 07 60, E-Mail: urs.hanselmann@degersheim.ch in Verbindung. Die Unterlagen sind bis spätestens 10. März 2020 an das Grundbuchamt Degersheim, Hauptstrasse 79, 9113 Degersheim zu senden.

## ZIVILSTANDSNACHRICHTEN

Hier werden die aktuellen Zivilstandsnachrichten der Gemeinde Degersheim publiziert.

### Todesfälle

Gestorben am 29. Januar 2020 in Uzwil SG: Gahlinger geb. Huber, Maria \*Benedikta\*, von Wil SG, geboren am 13. September 1931, wohnhaft gewesen in Degersheim SG, mit Aufenthalt im Seniorenzentrum Uzwil, Sonnmatt. Die Beerdigung hat bereits stattgefunden.

Gestorben am 29. Januar 2020 in Flawil SG: Signer geb. Bänziger, Ida, von Appenzell AI, geboren am 13. März 1925, wohnhaft gewesen in Degersheim SG, mit Aufenthalt im Wohn- und Pflegeheim Flawil. Die Abdankung findet am 7. Februar 2020 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof Degersheim statt. Anschliessend Trauergottesdienst in der evangelisch-reformierten Kirche Degersheim.

Gestorben am 4. Februar 2020 in Neckertal SG: Linggi geb. Appert, \*Gertrud\* Dora, von Steinen SZ, Zürich ZH und Gossau SG, geboren am 24. Juli 1925, wohnhaft gewesen in Degersheim SG, mit Aufenthalt im Seniorenheim Neckertal. Die Abdankung findet am 14. Februar 2020 um 10.00 Uhr auf dem Friedhof Degersheim statt. Anschliessend Trauergottesdienst in der katholischen Kirche Degersheim.

## ÖFFENTLICHE AUFLAGE

Öffentliche Auflage vom 7. Februar 2020 bis 20. Februar 2020, Rechtsmittel gemäss Art. 139 Baugesetz. Bei der Bauverwaltung kann folgendes Baugesuch eingesehen werden:

**Nietlispach Benno und Caroline**, Vorderhof 39, 9033 Untereggen, Neubau Einfamilienhaus mit Garage und Gartenhaus, Grundstück Nr. 1667, Zeisigstrasse, 9113 Degersheim

**Schmid Norbert und Elisabeth**, Sonnhaldenstrasse 37, Degersheim, Neubau Senkrechtlift beim Wohnhaus Assek.-Nr. 1380, Sonnhaldenstrasse 37, 9113 Degersheim

## Projektsängerinnen und -sänger gesucht

**VEREIN** Für sein nächstes Projekt zum Thema «Vielfalt» sucht der katholische Kirchenchor Cäcilia Degersheim experimentierfreudige Projektsängerinnen und Projektsänger. Es wird bunt gemischt und abwechslungsreich – von klassisch bis poppig und von heimatlich jodelnd bis afrikanisch tänzerisch.

Die fünf aufeinanderfolgenden Proben sind jeweils am Donnerstag, von 20.00 bis 21.30 Uhr im katholischen Pfarreiheim in Degersheim. Die erste Probe ist am 6. Februar 2020. Ein Einstieg ist jedoch auch später möglich. Das Gelernte wird im Gottesdienst vom Sonntag, 8. März 2020, gesungen. Auskunft erteilt gerne: Marlis Piller, Präsidentin, Tel. 071 370 00 03, oder der Dirigent Markus Inauen, Tel. 076 494 24 18. eing.

Fünf Flugminuten – und 15 Minuten mit dem Zug – von St.Gallen entfernt liegt Degersheim. Das aktive Dorf bietet über 4000 Einwohnerinnen und Einwohnern optimale Lebensbedingungen. Eingebettet in die wunderbare Hügellandschaft ist Degersheim ein bevorzugtes Naherholungsgebiet für Jung und Alt.

**Man muss Menschen mögen.  
Ist das für dich mehr als eine Redewendung?**

Unsere Mitarbeiterin nimmt eine neue Herausforderung an. Wir suchen deshalb per 1. April 2020 oder nach Vereinbarung eine engagierte Persönlichkeit als

## Leiter/in Schulverwaltung und Personaldienst 100 %

Nah am Puls des Geschehens sind dein umfassendes HR-Wissen und deine administrative Erfahrung gefragt. Zusammen mit einer Mitarbeiterin bist du für folgende Aufgaben zuständig:

### Schulverwaltung

- Fachliche und personelle Leitung der Bereiche Schulverwaltung und Frühe Förderung
- Vorbereitung, Protokollierung und Umsetzung der Schulratsbeschlüsse
- Budgetverantwortung für den Bereich Bildung

### Personaldienst

- Leitung und Umsetzung der Personalprozesse für 150 Mitarbeitende
- Beratung und Unterstützung der Linie
- Lohnmanagement für den Bereich Bildung

### Zur Sicherstellung einer kompetenten und kundenfreundlichen Dienstleistung erwarten wir von dir:

- Weiterbildung im Personalwesen (mindestens HR Fachfrau/-mann FA)
- Praxisnachweis im HR-Management und von Vorteil in der öffentlichen Verwaltung
- Stilsicheres Deutsch
- Hohe Selbstständigkeit und Umsetzungsorientierung
- Belastbarkeit und Flexibilität
- Ausgeprägte Führungs-, Aufttritts- und Kommunikationskompetenzen

Erfüllst du unsere Erwartungen an diese Schlüsselfunktion? Dann bieten wir dir eine abwechslungsreiche Stelle mit attraktiven Arbeitsbedingungen. Das gut durchmischte und aktive Verwaltungsteam freut sich auf dich. Die Förderung deiner Weiterbildung ist für uns selbstverständlich.

Deine Fragen zur freien Stelle beantworten wir gerne. Kontaktiere dafür die bisherige Stelleninhaberin Petra Hollenstein (T 071 372 07 50).

Hast du Interesse? Dann sende deine Bewerbungsunterlagen an Petra Hollenstein, Leiterin Personaldienst (petra.hollenstein@degersheim.ch).

## Abstimmungssonntag vom 9. Februar 2020

### Eidgenössische Vorlage

1. Volksinitiative vom 18. Oktober 2016 «Mehr bezahlbare Wohnungen»
2. Änderung vom 14. Dezember 2018 des Strafgesetzbuches und des Militärstrafgesetzes (Diskriminierung und Aufruf zu Hass aufgrund der sexuellen Orientierung)

### Kantonale Vorlage

1. Einheitsinitiative «Behördenlöhne vors Volk»

### Die Urnen werden aufgestellt am Sonntag, 9. Februar 2020

Gemeindehaus Degersheim 10.00–11.00 Uhr  
Vereinslokal Wolfertswil 10.00–11.00 Uhr

### Briefliche Stimmabgabe

Die Stimmberechtigten können ihre Stimme brieflich abgeben. Diese muss spätestens am Abstimmungssonntag bis zur Schliessung der Urnen bei der Gemeinde eintreffen. Die Stimmabgabe kann der Post übergeben, in den Briefkasten der Gemeindeverwaltung eingeworfen oder den Stimmzählern an der Urne übergeben werden. Das Stimmmaterial erhalten die Stimmberechtigten durch die Post zugestellt. Fehlende Stimmausweise können vor der Abstimmung während den Öffnungszeiten beim Einwohneramt bezogen werden.

Gemeinderatskanzlei Degersheim

## Energieerstberatung

in der Gemeinde Degersheim

Mit der kostenlosen Energieerstberatung unterstützen wir Sie bei Fragen im breiten Spektrum von Energiethemen. Dazu gehören Gebäudehülle und -technik, Haushaltsgeräte und Beleuchtung, aber auch Mobilität und Freizeit und nicht zuletzt die finanzielle Unterstützung mit Förderprogrammen.

Wir beraten Sie individuell, neutral und zeigen Ihnen Schritt für Schritt Möglichkeiten und Wege auf, wie Sie Ihr Projekt anpacken und umsetzen können.

Reservieren Sie vorgängig einen Termin online [www.energieagentur-sg.ch/beratungstermine](http://www.energieagentur-sg.ch/beratungstermine) oder telefonisch 058 228 71 71. Die Beratungen finden jeweils nachmittags statt.

## Gemeindehaus

- Donnerstag, 13. Februar 2020
- Donnerstag, 14. Mai 2020
- Donnerstag, 13. August 2020
- Donnerstag, 05. November 2020

Diese kostenlose Dienstleistung richtet sich an alle Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Degersheim.

# Heilkräuterpfad – erste Gewinner gezogen

**DEGERSHEIM** Im Rahmen seines Projektes «Degersheim zum Anbeissen» gestaltete der Verkehrsverein Degersheim einen Heilkräuterpfad, welcher am 3. September 2019 eröffnet wurde. Über den Winter werden die bestehenden Gärten nun erneuert und teilweise ergänzt. Die Betreuer des Heilkräuterpfades, Bruno und Livio Vanzo sowie Thomas Schneider, freuen sich schon jetzt darauf, bis die Heilpflanzen im Frühling wieder erwachen und sich von ihrer schönsten Seite zeigen. Um das auf dem Lehrpfad erworbene Wissen zu überprüfen, wurde mit der Eröffnung des Heilkräuterpfades auf der Website [www.heilkraeuterpfad.ch](http://www.heilkraeuterpfad.ch) ein Wettbewerb aufgeschaltet. Per Ende Jahr 2019 erfolgte die Auslosung. Die glücklichen Gewinnerinnen und Gewinner eines Heilkräutertees bzw. eines Heilkräuterbuches sind:

Martin Höhener,  
Priska Filliger-Koller  
Edith Hug Burtscher  
Claudia Rüttsche  
Claudia Sprecher

Die Preise können in der Medicus Drogerie abgeholt werden. Da der Wettbewerb zeitlich nicht beschränkt ist und die Wettbewerbsfragen immer wieder ändern, werden die Gewinner mehrmals pro Jahr gezogen. Die nächste Ziehung erfolgt im Juli. Mitmachen lohnt sich.



Die ersten Gewinnerinnen und Gewinner des Wettbewerbs vom Heilkräuterpfad wurden ermittelt.

## Sicher Auto fahren

**VEREIN** Die Pro Senectute Gossau und St.Gallen Land bietet am Dienstag, 10. März 2020, von 14.00 bis 17.00 Uhr einen Weiterbildungskurs für Autofahrer zum Auffrischen ihrer Kenntnisse (inkl. persönlicher Testfahrt) an. Auskunft und Anmeldung bis zum 18. Februar 2020 unter Pro Senectute Gossau und St.Gallen Land, Sandra Wald, Tel. 071 388 20 59 oder [gossau@sg.prosenectute.ch](mailto:gossau@sg.prosenectute.ch) eing.

**MEIN ERBE IST DIE WILDNIS.**

[wwf.ch/erbschaft](http://wwf.ch/erbschaft)

Behindertensport Schweiz  
Sport Handicap Suisse  
Sport Handicap Svizzera

**PluSport ist das Kompetenzzentrum für Behindertensport in der Schweiz. Ihr vorbildlicher Partner für Integration, Freude und Erfolg durch die Begegnung und Bewegung im Sport.**

Postkonto 80-428-1

**WUSSTEN SIE, DASS DEGERSHEIM EINEN HEILKRÄUTERPFAD HAT?**

**JEDEN FREITAG IST FLADE-BLATT-TAG!**  
[FLAWIL@CAVELTI.CH](mailto:FLAWIL@CAVELTI.CH) ODER [DEGERSHEIM@CAVELTI.CH](mailto:DEGERSHEIM@CAVELTI.CH)

in den Kantonsrat · Liste 2a + 2b

RENATE GRAF, MARKUS BURTSCHER, SUSANNE HARTMANN, ANNIK HASLER, PASCAL BOSSART, BRIGIT KELLER-HÜRLIMANN, VALENTINA MUNISHI, RENALDO VANZO, MONIKA SCHERRER, CHRISTINE WIRTH-ANGEHRN

[cvp-wil-untertoggenburg.ch](http://cvp-wil-untertoggenburg.ch) **CVP**

# Rätselspass

■ ■ ■ ■ A R ■ S ■ ■ ■ ■ S ■ ■ ■  
 D A N ■ B E U T E L S U P P E  
 ■ L I E B E ■ U ■ R A B E ■ N  
 W A L ■ A ■ P D F ■ L A R V E  
 ■ B ■ S U S H I ■ R O H R E R  
 ■ A R I ■ N E R O  
 ■ M ■ L ■ ■ ■ H ■ ■  
 M A S S ■ S A U  
 ■ ■ A ■ ■ ■ H U E  
 E U R E ■ I ■ B  
 G R A U S ■ ■ ■ K ■ ■ F R E E  
 ■ F ■ ■ A ■ A A R ■ N A T U R  
 ■ O F T R I N G E N ■ E ■ L A  
 ■ R A C K ■ N A M ■ T H I E L  
 ■ M R S ■ V O R L A G E ■ R L

Der perfekte Platz für Ihr

Anzeige mit 7 Buchstaben  
 I N S E R A T

flawil@cavelti.ch | degersheim@cavelti.ch

## GEMEINDERAT

Das Lösungswort der letzten Ausgabe lautet: ENERGIESTADT  
 Alle Auflösungen der Rätsel unter: [www.flawil.ch/aktuelles/fladeblatt.html/16](http://www.flawil.ch/aktuelles/fladeblatt.html/16) oder [www.degersheim.ch/de/verwaltung/fladeblatt](http://www.degersheim.ch/de/verwaltung/fladeblatt)

## AGENDA FLAWIL

**Freitag, 08.30 bis 12.00/14.00 bis 18.00 Uhr**  
**Wochenmarkt**, vor dem Gemeindehaus

**Freitag, 7. Februar 2020**  
**FC Flawil, Metzgete**  
 FC Flawil  
 Restaurant Ochsen, 18.00 Uhr

**Samstag, 8. Februar 2020**  
**FC Flawil, Metzgete**  
 FC Flawil  
 Restaurant Ochsen, 11.00 bis 23.00 Uhr

**Noche Cubana con «El Chino y La Diferencia»**  
 Kulturpunkt Flawil  
 St.Gallerstrasse 15, 20.30 Uhr

**Montag, 10. Februar 2020**  
**«Red Hot Serenaders»**  
 Verein Night Music Flawil  
 Kath. Pfarreizentrum, 20.00 bis 22.15 Uhr

**Freitag, 14. Februar 2020**  
**Hildegard – Mittelalter, Medizin, Küche**  
 Verein UrNatur Flawil  
 Kath. Parreizentrum, 09.00 bis 11.00 Uhr

**4. Fürstenland-Forum**  
 SVP (Ortsparteien Flawil, Degersheim und Kreispartei Wil)  
 Lindensaal, 19.30 Uhr

## AGENDA DEGERSHEIM

**Freitag, 7. Februar 2020**  
**Offenes Taizé-Singen**  
 Taizé-Singen  
 Kapelle kath. Kirche, 19.30 Uhr

**Samstag, 8. Februar 2020**  
**Kinonacht**  
 Jungwacht und Blauring Degersheim  
 Evang. Kirchgemeindehaus

**Schwangerschaftsyoga**  
 Lifebalance-Yoga  
 Steineggstrasse 19, 09.00 – 10.15 Uhr

**Ökum. Chinderchile**  
 Kapelle kath. Kirche, 10.00 Uhr

**Sonntag, 9. Februar 2020**  
**Abstimmungssonntag**

**Dienstag, 11. Februar 2020**  
**HV Frauengemeinschaft**  
**Wolfertswil-Magdenau**  
 Saal Restaurant Löwen, Wolfertswil, 19.30 Uhr

**Mittwoch, 12. Februar 2020**  
**www.valentin**  
 Frauengemeinschaft Degersheim  
 Kath. Pfarreiheim Degersheim, 19.00 Uhr

**Freitag, 14. Februar 2020**  
**Kino für alle ab 9 Jahren**  
 Bibliothek Ludothek Degersheim, 19.00 Uhr

6	1	4	2	8	9	3	5	7
7	8	2	4	3	5	1	9	6
9	3	5	6	7	1	2	4	8
4	2	9	5	1	8	6	7	3
1	6	7	9	4	3	8	2	5
3	5	8	7	2	6	9	1	4
5	7	1	8	6	2	4	3	9
2	4	6	3	9	7	5	8	1
8	9	3	1	5	4	7	6	2

©raetsel.ch 430255

3	2	7	8	9	4	1	6	5
6	8	1	5	2	3	9	7	4
4	5	9	1	7	6	8	3	2
9	4	2	7	1	5	3	8	6
5	3	8	9	6	2	4	1	7
7	1	6	3	4	8	2	5	9
8	9	3	2	5	7	6	4	1
2	7	4	6	8	1	5	9	3
1	6	5	4	3	9	7	2	8

©raetsel.ch 391818